



Vydavateľ:

PPA – ATIS

Agrárne trhové informácie
Slovenska

Dobrovičova 12

815 26 Bratislava

Tel.: 02 / 57 513 204

Fax: 02 / 53 417 870

e-mail: atis@apa.sk

ATIS na INTERNETE

<http://www.apa.sk>

V tomto čísle:

1. [Ponuka a ceny zeleniny od výrobcov](#)
[Ponuka a ceny jablák od výrobcov](#)
[Konferencia o aktuálnych otázkach v oblasti podpory pre pestovateľov ovocia](#)
2. [Ceny zeleniny a jablák od výrobcov](#)
3. [ZEMIAKY](#)
4. [Odbytové ceny zeleniny z veľkoobchodu](#)
7. [Odbytové ceny ovocia z veľkoobchodu](#)
9. [Vyskočila cena rajčiakov](#)
[Cena citrónov mierne stúpila](#)
10. [Podarí sa oživiť slovenské zeleninárstvo?](#)
[Ekologické poľnohospodárstvo](#)
11. [Ceny pestovateľov vybraných druhov zeleniny v ČR](#)
[Odbytové ceny vybraných druhov zeleniny v ČR](#)
12. [Obchodné ceny zeleniny na vybraných trhoch v Poľsku](#)
[Obchodné ceny zeleniny na trhoch Nemecku](#)
[Ceny zeleniny na vybraných trhoch v Maďarsku](#)
13. [Ceny platené výrobcom ovocia v ČR](#)
[Obchodné odbytové ceny vybraných druhov ovocia v ČR](#)
14. [Ceny ovocia na vybraných trhoch v Maďarsku](#)
[Obchodné ceny jablák na trhoch v Nemecku](#)
15. [Obchodné ceny ovocia na vybraných trhoch v Poľsku](#)

ISSN 1336-4421

Ponuka a ceny zeleniny od výrobcov

V 18. kalendárnom týždni 2009 pestovatelia ponúkali reďkovku, ktorej cena sa stabilizovala na 0,16 €/zv. Skorý kusový kalendár sa predával v rozpätí od 0,16 do 0,23 €/ks. Priemerná cena domácich šalátových uhoriek padla o 25,9 % na 0,63 €/kg. Lahôdkovú cibuľku predávali výrobcovia v priemere po 0,16 €/zv. (-15,8 %). *PPA - ATIS*

Ponuka a ceny jablák od výrobcov

V 18. týždni sa priemerná cena jablák 1. triedy >65 mm všetkých predávaných odrôd od výrobcov v porovnaní so 16. týždňom tohto roka stabilizovala na 0,42 €/kg. Na rovnakej úrovni ako v 16. týždni (0,49 €/kg) ostala aj cena jablák odrody Golden Delicious s priemerom väčším ako 70 mm. O 2,1 % na 0,46 €/kg oslabila priemerná cena jablák pri odrode Jonagold >70 mm. *PPA - ATIS*

Konferencia o aktuálnych otázkach v oblasti podpory pre pestovateľov ovocia

Pod gesciou Ministerstva pôdohospodárstva SR sa dňa 30. apríla 2009 konala v Rakoviciach pri Piešťanoch informačná konferencia o aktuálnych otázkach v oblasti podpory pre pestovateľov ovocia.

Minister pôdohospodárstva Stanislav Becík vyzdvihol ovocinárstvo ako prioritu politiky rezortu a informoval prítomných, že štát bude v roku 2009 uhrádzať pestovateľom ovocia 50 % zo sumy poistného, ktorým sa chcú chrániť pred možnými dopadmi nepriaznivých vplyvov na úrodu. Nebude už vyplácať priame vzniknuté škody po obdobiach sucha, dažďa, po víchriciach, mrazoch alebo ľadovci. Minister Stanislav Becík ďalej ovocinárov informoval, že po 10 rokoch sa podarilo navýšiť štátnu pomoc pre rezort o 26,5 milióna eur (800 miliónov Sk). Zdôraznil, že sa menia podmienky v nových výzvach na podporu sektora ovocinárstva. “Situácia, keď môžeme dopestovať mimoriadne kvalitné jablká, ale ročne ich dovezieme za 1,2 miliardy korún, je ďalej neúnosná,” povedal. Minister pôdohospodárstva Stanislav Becík pripomenul, že pôda musí v prvom rade slúžiť na zvyšovanie zamestnanosti a vytváranie nových pracovných príležitostí. V ovocinárstve platí, že jeden hektár sadu zamestná jedného človeka. V spotrebe ovocia sa Slovensko, žiaľ, radí na posledné miesto v EÚ, keď na osobu a deň skonzumujeme len 200 gramov, kým priemer EÚ je 390 gramov.

Pokračovanie na 2. strane

Ceny zeleniny a jablák od výrobcov
Ceny sa zisťovali v dňoch 27. 4. – 30. 4. 2009
Ceny 1. triedy sa uvádzajú za kg, zv., ks, bez DPH

Názov produktu	Cena	Zso	Sso	Vso	SR			Vývoj
					18. týž. 09		16. týž. 09	
					€/m. j.	Sk/ m. j.	€/m. j.	
Red'kovka / zv.	Min.	0,13	-	-	0,13	3,92	0,12	0,01
	Max.	0,17			0,17	5,12	0,22	-0,05
	Priem.	0,16			0,16	4,72	0,16	
Kaleráb / ks	Min.	0,16	-	-	0,16	4,82	*1	
	Max.	0,23			0,23	6,93		
	Priem.	0,20			0,20	6,13		
Uhorky šalátové rýchlené	Min.	0,61	-	*1	0,55	16,57	0,61	-0,06
	Max.	0,80			0,80	24,10	1,10	-0,30
	Priem.	0,71			0,63	18,93	0,85	-0,22
Šalát hlávkový / ks	Min.	0,10	-	-	0,10	3,01	0,12	-0,02
	Max.	0,27			0,27	8,13	0,30	-0,03
	Priem.	0,17			0,17	5,05	0,20	-0,03
Cibuľa / zv.	Min.	0,13	-	-	0,13	3,92	0,16	-0,03
	Max.	0,20			0,20	6,03	0,23	-0,03
	Priem.	0,16			0,16	4,82	0,19	-0,03
Golden Delicious >70 mm	Min.	0,34	-	*1	0,34	10,24	0,34	
	Max.	0,50			0,56	16,87	0,56	
	Priem.	0,43			0,49	14,85	0,49	
Jonagold >70 mm	Min.	*1	-	*1	0,34	10,24	0,33	0,01
	Max.				0,56	16,87	0,56	
	Priem.				0,46	13,86	0,47	-0,01

Vysvetlivky: SR - Slovensko spolu, Zso - západoslovenská oblasť (Bratislavský, Trnavský, Trenčiansky a Nitriansky kraj), Sso - stredoslovenská oblasť (Žilinský a Banskobystrický kraj), Vso - východoslovenská oblasť (Košický a Prešovský kraj), *1 (cenu nezverejňujeme, menej ako 3 údaje).

Prepočet konverzným kurzom 1 EUR = 30,1260 SKK.

Dokončenie z 1. strany

So situáciou v sektore ovocia oboznámil prítomných predseda Ovocinárskej únie SR Ing. Marián Varga. Ovocie a zelenina Slovákom chutia čoraz menej a navyše nakupujú najmä produkty z dovozu. Slovensko sa v spotrebe ovocia a zeleniny prepadlo na dno v Európe. „Máme podmienky na to, aby sme ročne mohli vysadiť približne 1 000 hektárov sádov, teda desaťkrát viac ako v súčasnosti,“ povedal Varga. Zároveň dodal, že na to, aby sa zvrátila situácia vo výrobe ovocia, musia sa vybudovať naozaj intenzívne ovocné sady, v ktorých sa vyrobí nie 20, ale najmenej 45 ton ovocia priemerne na hektári. To si vyžiada použitie najmodernejšieho biologického materiálu, vybudovanie závlah, ako aj systému ochrany proti ľadovcu a ostatným živelným pohromám.

O podporných nástrojoch v sektore ovocinárstva oboznámil prítomných Ing. Marek Kodada z MP SR. V roku 2009 je jednotná platba na plochu určená na 121 € (3645 Sk) na hektár, doplnková na pôdu je 31,50 € (948 Sk) na hektár a osobitná platba na ovocie a zeleninu je 40,50 € (1 220 Sk) na hektár. Doplnková platba je určená

na ovocné sady vo výške 62 € (1 867 Sk) na hektár. Termín ich vyplácania je určený od decembra 2009 na základe schválenia žiadostí pestovateľov. K štátnej pomoci okrem dotácie na poistné patrí aj financovanie účasti na výstavách a podpora hydromelioračných zariadení. Ing. Kodada informoval ovocinárov aj o Programe rozvoja vidieka na roky 2007 až 2013, kde sú zaradené aj výzvy na zvýšenie konkurencieschopnosti sektora poľnohospodárstva a lesného hospodárstva a v ich rámci výzvy na modernizáciu fariem, vrátane predaja z dvora a tvorby pracovných miest.

Školské ovocie je nový program EÚ, ktorý sa začne uplatňovať aj na Slovensku. Informácie o stratégii, sprievodných opatreniach, monitorovaní, hodnotení a komunikácii uviedla vo svojom vystúpení RNDr. Mária Pohanková z MP SR. Prezentovala aj národné a regionálne stratégie pre program školské ovocie v Írsku, Belgicku – Flámsku, ako aj vo Francúzsku.

Register ovocných sádov SR prezentoval zúčastneným Ing. Samuel Michálek z UKSÚP.

PPA - ATIS

ZEMIAKY

Týždenné nákupné ceny konzumných zemiakov od producentov v SR

Ceny za 17. týždeň 2009 sa zisťovali v dňoch 28. 4. až 29. 4. 2009

Ceny sa uvádzajú bez DPH a bez dopravy

Názov produktu	Cena	Zso	Sso	Vso	SR spolu		Vývoj cien					
					17. týždeň 2009		16. týž. 2009		17. t. 09 / 16. t. 09		17. t. 09 / 17. t. 08	
					€/100 kg	SKK/kg	€/100 kg	€/100 kg	%	€/100 kg	%	
Zemiaky spolu 25-kg	Min.	12,00	*1	13,00	12,00	3,62	12,00	-	-	0,71	6,3	
	Max.	20,00		19,00	20,92	6,30	20,92	-	-	-6,96	-25,0	
	Priem.	16,67		18,09	17,43	5,25	17,11	0,31	1,8	3,04	21,2	
	Očak.	16,67		17,29	17,00	5,12	16,90	-0,43	-2,5	x	x	

Vysvetlivky: SR - Slovensko spolu,

Prepočet konverzným kurzom 1 EUR = 30,1260 SKK

Zso - západoslovenská oblasť (Bratislavský, Trnavský, Trenčiansky a Nitriansky kraj),

Sso - stredoslovenská oblasť (Žilinský a Banskobystrický kraj),

Vso - východoslovenská oblasť (Košický a Prešovský kraj),

*1 (cenu nezverejňujeme, menej ako 3 údaje).

Vývoj priemernej očakávanej ceny je rozdiel priemernej očakávanej ceny a ceny zistenej v aktuálnom týždni. Vývoj ostatných cien je rozdiel cien pred týždňom, resp. rokom a zistenou cenou v aktuálnom týždni.

Odbytové ceny zemiakov z veľkoobchodu

Ceny za 18. týždeň 2009 sa zisťovali v dňoch 27. 4. – 30. 4. 2009

Ceny sa uvádzajú bez DPH

Názov produktu	Cena	Ba	Zso	Sso	Vso	SR		Vývoj	
						18. týž. 09			16. týž. 09
						€/kg	SKK/kg	€/kg	€/kg
Zemiaky	Min.	*1	*1	*1	*1	0,20	6,03	0,19	0,01
	Max.					0,29	8,74	0,29	
	Priem.					0,24	7,31	0,24	

Vysvetlivky: SR - Slovensko spolu, Ba - Bratislava,

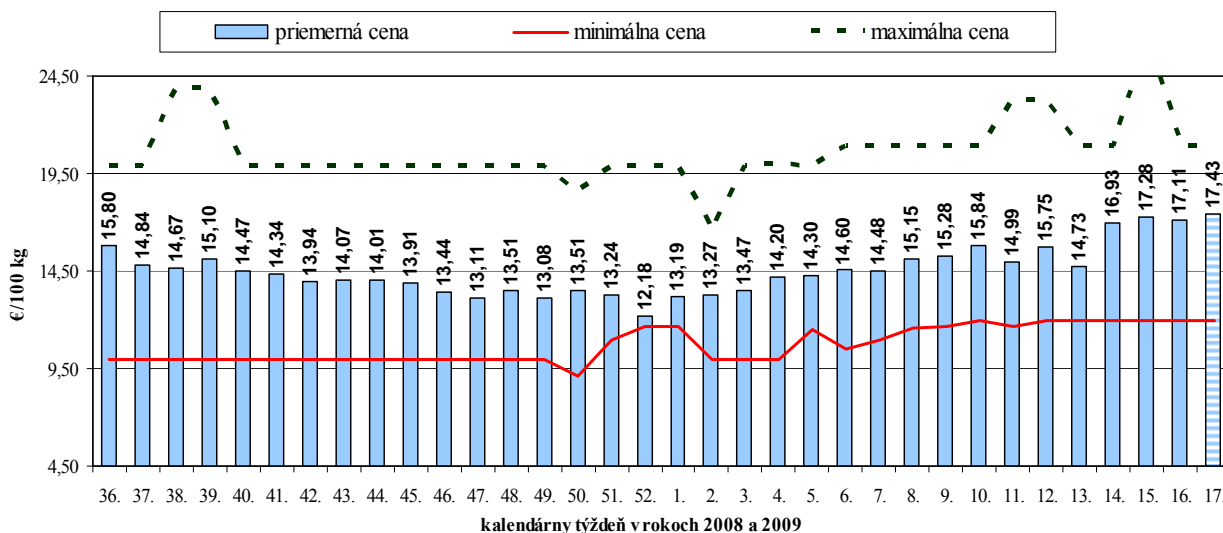
Prepočet konverzným kurzom 1 EUR = 30,1260 SKK

Zso - západoslovenská oblasť (Bratislavský, Trnavský, Trenčiansky a Nitriansky kraj),

Sso - stredoslovenská oblasť (Žilinský a Banskobystrický kraj),

Vso - východoslovenská oblasť (Košický a Prešovský kraj),

*1 (cenu nezverejňujeme, menej ako 3 údaje).

 Nákupné ceny konzumných zemiakov na Slovensku
v hospodárskom roku 2008/09


Odbytové ceny zeleniny z veľkoobchodu
Ceny sa zisťovali v dňoch 27. 4. – 30. 4. 2009
Ceny 1. triedy sa uvádzajú za kg, zv., ks, bez DPH

Názov produktu	Cena	Ba	Zso	Sso	Vso	SR			Vývoj
						18. týž. 09		16. týž. 09	
						€/m.j.	Sk/m.j.	€/m.j.	€/m.j.
Red'kovka / zv.	Min.	*1	*1	*1	0,27	0,27	8,13	0,30	-0,03
	Max.				0,30	0,30	9,04	0,40	-0,10
	Priem.				0,29	0,29	8,66	0,33	-0,05
Mrkva praná import	Min.	*1	0,40	0,47	0,50	0,40	12,05	0,36	0,04
	Max.		0,75	0,68	0,70	0,80	24,10	0,70	0,10
	Priem.		0,57	0,59	0,62	0,62	18,64	0,48	0,14
Petržlen import	Min.	*1	*1	0,60	*1	0,59	17,77	0,45	0,14
	Max.			0,79		0,98	29,52	0,90	0,08
	Priem.			0,70		0,73	22,13	0,65	0,09
Paštrnák import	Min.	*1	-	*1	*1	0,35	10,54	0,28	0,07
	Max.					0,70	21,09	0,43	0,27
	Priem.					0,50	14,96	0,36	0,14
Zeler import	Min.	*1	*1	0,43	0,58	0,42	12,65	0,39	0,03
	Max.			0,48	0,78	0,78	23,50	0,80	-0,02
	Priem.			0,46	0,65	0,58	17,37	0,51	0,07
Červená repa import	Min.	*1	*1	0,26	0,23	0,23	6,93	0,23	
	Max.			0,29	0,34	0,40	12,05	0,45	-0,05
	Priem.			0,27	0,28	0,32	9,70	0,32	
Red'k. červ. import / zv.	Min.	*1	*1	-	*1	0,27	8,13	0,13	0,14
	Max.					0,29	8,74	0,39	-0,10
	Priem.					0,28	8,44	0,32	-0,04
Red'kev biela import	Min.	-	*1	*1	*1	0,59	17,77	0,28	0,31
	Max.					0,89	26,81	1,10	-0,21
	Priem.					0,79	23,80	0,81	-0,02
Kapusta hlávková biela	Min.	*1	*1	*1	*1	0,20	6,03	0,18	0,02
	Max.					0,29	8,74	0,29	
	Priem.					0,23	6,93	0,25	-0,02
Kapusta hlávková červená	Min.	-	*1	*1	*1	0,22	6,63	*1	
	Max.					0,36	10,85		
	Priem.					0,27	8,03		
Kapusta kvasená	Min.	*1	0,46	-	*1	0,46	13,86	0,33	0,13
	Max.		0,55			0,60	18,08	0,58	0,02
	Priem.		0,50			0,52	15,55	0,49	0,03
Kaleráb / ks	Min.	*1	0,21	*1	*1	0,21	6,33	*1	
	Max.		0,39			0,46	13,86		
	Priem.		0,33			0,34	10,26		
Kapusta hlávk. biela imp.	Min.	*1	*1	0,15	*1	0,14	4,22	0,15	-0,01
	Max.			0,20		0,27	8,13	0,26	0,01
	Priem.			0,17		0,20	5,95	0,19	
Kapusta hlávk. červ. imp.	Min.	*1	*1	0,19	*1	0,18	5,42	0,16	0,02
	Max.			0,22		0,45	13,56	0,30	0,15
	Priem.			0,21		0,26	7,95	0,23	0,03

Vysvetlivky: SR - Slovensko spolu, Ba - Bratislava, Zso - západoslovenská oblasť (Bratislavský, Trnavský, Trenčiansky a Nitriansky kraj), Sso - stredoslovenská oblasť (Žilinský a Banskobystrický kraj), Vso - východoslovenská oblasť (Košický a Prešovský kraj), *1 (cenu nezverejňujeme, menej ako 3 údaje).

Prepočet konverzným kurzom 1 EUR = 30,1260 SKK.

Odbytové ceny zeleniny z veľkoobchodu
Ceny sa zisťovali v dňoch 27. 4. – 30. 4. 2009
Ceny 1. triedy sa uvádzajú za kg, zv., ks, bez DPH

Názov produktu	Cena	Ba	Zso	Sso	Vso	SR			Vývoj
						18. týž. 09		16. týž. 09	
						€/m.j.	Sk/m.j.	€/m.j.	€/m.j.
Kapusta kvasená import	Min.	-	-	*1	*1	0,32	9,64	0,31	0,01
	Max.					0,45	13,56	0,38	0,07
	Priem.					0,37	11,15	0,34	0,03
Kaleráb import / ks	Min.	*1	-	*1	*1	0,33	9,94	0,35	-0,02
	Max.					0,41	12,35	0,56	-0,15
	Priem.					0,37	11,15	0,41	-0,04
Kaleráb import	Min.	*1	*1	*1	*1	0,21	6,33	0,20	0,01
	Max.					0,50	15,06	0,50	
	Priem.					0,32	9,53	0,32	-0,01
Kel hlávkový import	Min.	*1	*1	*1	*1	0,55	16,57	0,25	0,30
	Max.					1,00	30,13	1,10	-0,10
	Priem.					0,82	24,63	0,77	0,05
Karfiol / ks import	Min.	*1	0,90	0,81	1,22	0,81	24,40	0,66	0,15
	Max.		1,05	1,15	1,35	1,50	45,19	1,40	0,10
	Priem.		0,98	1,06	1,27	1,18	35,50	1,18	
Brokolica / ks import	Min.	*1	*1	0,72	*1	0,70	21,09	0,89	-0,19
	Max.			0,96		1,19	35,85	1,85	-0,66
	Priem.			0,82		0,93	27,93	1,27	-0,34
Uhorky šalátové rýchlené	Min.	*1	*1	-	*1	0,78	23,50	0,95	-0,17
	Max.					1,05	31,63	1,30	-0,25
	Priem.					0,89	26,86	1,11	-0,22
Rajčiaky import	Min.	*1	1,46	*1	1,40	1,30	39,16	0,91	0,39
	Max.		1,85		1,60	2,40	72,30	1,56	0,84
	Priem.		1,60		1,49	1,66	50,07	1,21	0,45
Paprika zelená import	Min.	*1	*1	1,45	0,79	0,79	23,80	0,37	0,42
	Max.			2,15	1,94	2,15	64,77	2,05	0,10
	Priem.			1,62	1,44	1,62	48,72	1,67	-0,05
Paprika PCR import	Min.	*1	1,32	*1	2,00	1,32	39,77	1,72	-0,40
	Max.		1,79		2,30	2,50	75,32	2,95	-0,45
	Priem.		1,62		2,13	1,95	58,88	2,22	-0,26
Paprika červená import	Min.	*1	*1	*1	1,68	1,68	50,61	1,70	-0,02
	Max.				1,94	2,50	75,32	2,10	0,40
	Priem.				1,84	1,90	57,14	1,90	-0,01
Paprika žltá import	Min.	-	*1	*1	1,79	1,49	44,89	1,66	-0,17
	Max.				2,08	2,08	62,66	2,10	-0,02
	Priem.				1,92	1,77	53,42	1,98	-0,20
Uhorky šalátové import	Min.	-	0,71	0,63	*1	0,63	18,98	0,73	-0,10
	Max.		0,95	0,85		0,95	28,62	1,10	-0,15
	Priem.		0,86	0,76		0,84	25,19	0,97	-0,13

*Vysvetlivky: SR - Slovensko spolu, Ba - Bratislava, Zso - západoslovenská oblasť (Bratislavský, Trnavský, Trenčiansky a Nitriansky kraj), Sso - stredoslovenská oblasť (Žilinský a Banskobystrický kraj), Vso - východoslovenská oblasť (Košický a Prešovský kraj), *1 (cenu nezverejňujeme, menej ako 3 údaje).*

Prepočet konverzným kurzom 1 EUR = 30,1260 SKK.

Odbytové ceny zeleniny z veľkoobchodu
Ceny sa zisťovali v dňoch 27. 4. – 30. 4. 2009
Ceny 1. triedy sa uvádzajú za kg, zv., ks, bez DPH

Názov produktu	Cena	Ba	Zso	Sso	Vso	SR			Vývoj
						18. týž. 09		16. týž. 09	
						€/m.j.	Sk/m.j.	€/m.j.	
Dyňa červená import	Min.	-	-	*1	*1	0,82	24,70	*1	
	Max.					1,44	43,38		
	Priem.					1,08	32,46		
Melón cukrový imp. / ks	Min.	-	*1	*1	*1	0,89	26,81	0,89	
	Max.					1,52	45,79	1,40	0,12
	Priem.					1,22	36,75	1,15	0,07
Cukína import	Min.	*1	*1	*1	*1	0,96	28,92	0,86	0,10
	Max.					1,55	46,70	1,80	-0,25
	Priem.					1,25	37,81	1,21	0,04
Baklažán import	Min.	*1	*1	-	1,54	1,46	43,98	1,26	0,20
	Max.				1,68	2,00	60,25	1,80	0,20
	Priem.				1,62	1,69	51,01	1,51	0,19
Šalát hlávkový / ks	Min.	*1	0,26	*1	*1	0,26	7,83	0,29	-0,03
	Max.		0,33			0,40	12,05	0,48	-0,08
	Priem.		0,31			0,32	9,54	0,38	-0,07
Šalát hlávkový import / ks	Min.	*1	-	*1	*1	0,29	8,74	*1	
	Max.					0,55	16,57		
	Priem.					0,38	11,45		
Šalát ľadový import / ks	Min.	-	*1	0,72	*1	0,67	20,18	0,64	0,03
	Max.			0,75		0,85	25,61	0,75	0,10
	Priem.			0,74		0,75	22,46	0,70	0,04
Kapusta pekinská import	Min.	*1	0,41	0,45	0,50	0,41	12,35	0,33	0,08
	Max.		0,55	0,54	0,79	0,79	23,80	0,69	0,10
	Priem.		0,47	0,48	0,61	0,53	16,10	0,52	0,01
Cibuľa / zv.	Min.	*1	*1	*1	0,28	0,27	8,13	0,28	-0,01
	Max.				0,38	0,38	11,45	0,40	-0,02
	Priem.				0,32	0,30	9,04	0,34	-0,04
Cibuľa import	Min.	*1	*1	0,20	0,23	0,19	5,72	0,17	0,02
	Max.			0,26	0,27	0,40	12,05	0,28	0,12
	Priem.			0,24	0,25	0,26	7,83	0,22	0,04
Cesnak import	Min.	*1	1,69	1,72	1,83	1,69	50,91	1,63	0,06
	Max.		2,00	2,06	2,06	2,60	78,33	2,50	0,10
	Priem.		1,85	1,84	1,96	1,98	59,74	1,92	0,06
Pór import	Min.	*1	0,59	0,58	0,67	0,58	17,47	0,69	-0,11
	Max.		1,12	1,03	1,00	1,50	45,19	1,60	-0,10
	Priem.		0,85	0,76	0,85	0,92	27,79	1,08	-0,16
Šampiňóny voľne ložené	Min.	*1	*1	*1	1,89	1,89	56,94	1,89	
	Max.				2,00	2,32	69,89	2,32	
	Priem.				1,93	2,12	63,94	2,17	-0,05

*Vysvetlivky: SR - Slovensko spolu, Ba - Bratislava, Zso - západoslovenská oblasť (Bratislavský, Trnavský, Trenčiansky a Nitriansky kraj), Sso - stredoslovenská oblasť (Žilinský a Banskobystrický kraj), Vso - východoslovenská oblasť (Košický a Prešovský kraj), *1 (cenu nezverejňujeme, menej ako 3 údaje).*

Prepočet konverzným kurzom 1 EUR = 30,1260 SKK.

Odbytové ceny ovocia z veľkoobchodu
Ceny sa zisťovali v dňoch 27. 4. – 30. 4. 2009
Ceny 1. triedy sa uvádzajú za kg, ks, bez DPH

Názov produktu	Cena	Ba	Zso	Sso	Vso	SR			Vývoj
						18. týž. 09		16. týž. 09	
						€/m.j.	Sk/m.j.	€/m.j.	€/m.j.
Golden Delicious >70 mm	Min.	-	*1	*1	*1	0,48	14,46	*1	
	Max.					0,66	19,88		
	Priem.					0,57	17,27		
Golden Delicious import	Min.	*1	*1	*1	*1	0,42	12,65	0,42	
	Max.					1,05	31,63	1,00	0,05
	Priem.					0,67	20,07	0,62	0,05
Idared import	Min.	*1	*1	0,35	*1	0,35	10,54	0,35	
	Max.			0,51		0,75	22,59	0,84	-0,09
	Priem.			0,43		0,50	14,92	0,53	-0,04
Jablká >70 mm import	Min.	-	*1	*1	*1	0,40	12,05	0,39	0,01
	Max.					0,72	21,69	0,73	-0,01
	Priem.					0,58	17,57	0,58	
Jablká zimné 2. tr. import	Min.	-	*1	*1	*1	0,30	9,04	0,30	
	Max.					0,65	19,58	0,65	
	Priem.					0,53	16,12	0,53	0,01
Hrušky import	Min.	*1	*1	0,89	*1	0,76	22,90	0,79	-0,03
	Max.			1,30		1,50	45,19	1,45	0,05
	Priem.			1,05		1,12	33,76	1,08	0,04
Jahody import 0,5 kg	Min.	-	*1	*1	*1	0,99	29,82	*1	
	Max.					2,20	66,28		
	Priem.					1,50	45,29		
Hrozno biele import	Min.	*1	1,09	1,28	*1	1,09	32,84	1,39	-0,30
	Max.		1,53	1,63		2,00	60,25	2,10	-0,10
	Priem.		1,42	1,47		1,60	48,25	1,60	
Hrozno modré import	Min.	*1	1,15	*1	*1	1,15	34,64	*1	
	Max.		1,60			2,10	63,26		
	Priem.		1,36			1,60	48,09		
Hrozno červené import	Min.	-	-	*1	*1	1,35	40,67	0,95	0,40
	Max.					1,72	51,82	2,10	-0,38
	Priem.					1,57	47,30	1,51	0,06
Pomaranče	Min.	*1	0,40	0,58	*1	0,40	12,05	0,58	-0,18
	Max.		0,99	0,96		1,10	33,14	1,10	
	Priem.		0,81	0,72		0,81	24,30	0,80	
Citróny	Min.	*1	0,58	0,53	*1	0,53	15,97	0,51	0,02
	Max.		0,72	0,61		1,00	30,13	1,10	-0,10
	Priem.		0,66	0,59		0,71	21,34	0,70	
Mandarínky	Min.	*1	0,89	0,85	*1	0,69	20,79	0,78	-0,09
	Max.		1,10	1,02		1,40	42,18	1,19	0,21
	Priem.		1,01	0,96		0,97	29,26	0,98	-0,01

*Vysvetlivky: SR - Slovensko spolu, Ba - Bratislava, Zso - západoslovenská oblasť (Bratislavský, Trnavský, Trenčiansky a Nitriansky kraj), Sso - stredoslovenská oblasť (Žilinský a Banskobystrický kraj), Vso - východoslovenská oblasť (Košický a Prešovský kraj), *1 (cenu nezverejňujeme, menej ako 3 údaje).*

Prepočet konverzným kurzom 1 EUR = 30,1260 SKK.

Odbytové ceny ovocia z veľkoobchodu

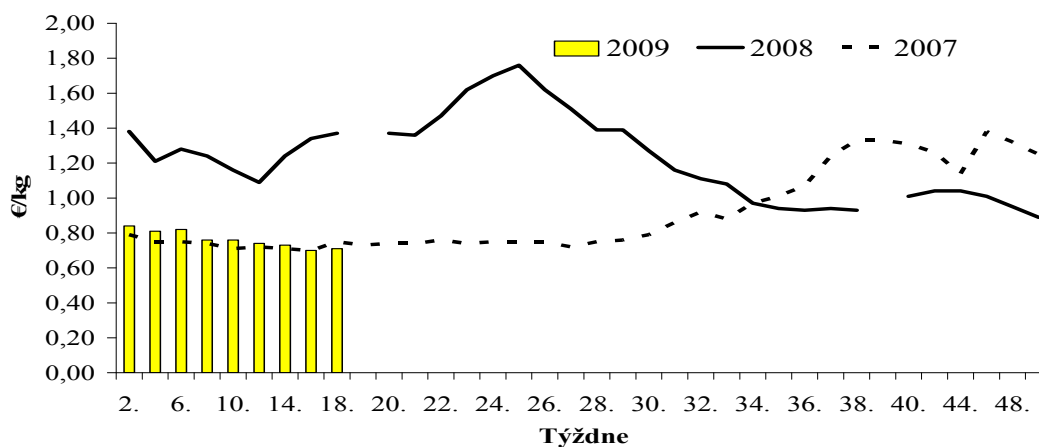
Ceny sa zisťovali v dňoch 27. 4. – 30. 4. 2009

Ceny 1. triedy sa uvádzajú za kg, ks, bez DPH

Názov produktu	Cena	Ba	Zso	Sso	Vso	SR			Vývoj
						18. týž. 09		16. týž. 09	
						€/m.j.	Sk/m.j.	€/m.j.	
Grapefruity biele	Min.	*1	0,36	0,59	*1	0,36	10,85	0,36	
	Max.		0,87	0,72		1,10	33,14	1,16	-0,06
	Priem.		0,72	0,66		0,79	23,87	0,81	-0,02
Grapefruity červené, ruž.	Min.	*1	0,56	0,65	*1	0,56	16,87	0,56	
	Max.		0,98	0,76		1,10	33,14	1,16	-0,06
	Priem.		0,81	0,70		0,85	25,47	0,85	
Banány	Min.	*1	1,00	0,95	*1	0,95	28,62	1,01	-0,06
	Max.		1,05	1,10		1,15	34,64	1,25	-0,10
	Priem.		1,02	1,01		1,07	32,10	1,17	-0,10
Kivi / voľne ložené	Min.	*1	*1	-	-	0,79	23,80	*1	
	Max.					1,50	45,19		
	Priem.					1,17	35,40		
Kivi / košík	Min.	*1	*1	0,76	*1	0,76	22,90	0,73	0,03
	Max.			0,94		1,00	30,13	1,10	-0,10
	Priem.			0,84		0,90	27,11	0,92	-0,03
Kivi / platóny	Min.	*1	-	1,05	*1	1,05	31,63	1,05	
	Max.			1,25		1,80	54,23	1,70	0,10
	Priem.			1,18		1,33	40,18	1,40	-0,07
Ananás import / ks	Min.	*1	*1	*1	*1	0,85	25,61	0,83	0,02
	Max.					1,42	42,78	1,42	
	Priem.					1,10	33,21	1,08	0,02
Mango / ks	Min.	-	*1	*1	-	0,58	17,47	0,72	-0,14
	Max.					1,00	30,13	1,00	
	Priem.					0,69	20,94	0,81	-0,11

Vysvetlivky: SR - Slovensko spolu, Ba - Bratislava, Zso - západoslovenská oblasť (Bratislavský, Trnavský, Trenčiansky a Nitriansky kraj), Sso - stredoslovenská oblasť (Žilinský a Banskobystrický kraj), Vso - východoslovenská oblasť (Košický a Prešovský kraj), *1 (cenu nezverejňujeme, menej ako 3 údaje).

Prepočet konverzným kurzom 1 EUR = 30,1260 SKK.

Vývoj odbytových cien citrónov z veľkoobchodu


Vyskočila cena rajčiakov

V 18. týždni 2009 sa odbytové ceny **koreňovej zeleniny** menili nerovnomerne. Výrazne sa zvýšila priemerná cena mrkvy z dovozu, ktorá posilnila až o 29,2 % na 0,62 €/kg. Odbytová cena petržlenu z dovozu sa zvýšila o 12,3 % na 0,73 €/kg a o 13,7 % na 0,58 €/kg sa zvýšila cena dovozového zeleru. Priemerná cena importovanej červenej repy sa stabilizovala na 0,32 €/kg. Pri červenej reďkovke z dovozu cena oslabila o 12,5 % na 0,28 €/zv. a pri reďkvi bielej sa cena znížila o 2,5 % na 0,79 €/kg.

Odbytové ceny **hlúbovej zeleniny** kolísali. Priemerná cena domácej bielej hlávkovej kapusty sa znížila o 8,0 % na 0,23 €/kg, pričom cena bielej kapusty z importu sa zvýšila o 5,3 percenta na 0,20 €/kg. O 6,1 % na 0,52 €/kg stúpila cena domácej kvasenej kapusty a cena kvasenej kapusty z importu sa zvýšila o 8,8 % na 0,37 €/kg. Odbytová cena domáceho kusového kalerábu sa pohybovala v rozpätí od 0,21 €/ks do 0,46 €/ks a cena kalerábu z dovozu oslabila o 9,8 % na 0,37 €/ks. Pri karfirole z importu sa cena nezmenila (1,18 €/ks) a cena brokolice z dovozu padla o 26,8 % na 0,93 €/ks.

Odbytové ceny **plodovej zeleniny** kolísali. Priemerné ceny domácich šalátových uhoriek

klesli o 19,8 % na 0,89 €/kg a ceny uhoriek z importu sa znížili o 13,4 % na 0,84 €/kg. Naopak, o 37,2 % na 1,66 €/kg vyskočila cena rajčiakov. Odbytová cena zelenej papriky klesla o 3,0 % na 1,62 €/kg. Cena papriky PCR oslabila o 12,2 % na 1,95 €/kg. O 3,3 % a 11,9 percenta sa zvýšili ceny cukíny (1,25 €/kg) a baklažánu (1,69 €/kg).

Z **listovej zeleniny** padla odbytová cena domáceho hlávkového šalátu o 15,8 % na 0,32 €/ks, pričom cena ľadového šalátu z dovozu sa zvýšila o 7,1 % na 0,75 €/ks. Priemerná cena pekínskej kapusty z importu mierne posilnila (1,9 % na 0,53 €/kg).

Pri **cibuľovej zelenine** sa znížila priemerná cena domácej lahôdkovej cibule o 11,8 % na 0,30 €/zv. Cena cibule z importu sa zvýšila až o 18,2 % na 0,26 €/kg. Priemerná odbytová cena dovozového cesnaku posilnila o 3,1 % na 1,98 €/kg a cena póru z dovozu oslabila o 14,8 percenta na 0,92 €/kg.

Odbytová cena **zemiakov** z domácej produkcie sa stabilizovala na 0,24 €/kg a cena skorých zemiakov z dovozu sa pohybovala v rozpätí od 0,57 €/kg do 0,68 €/kg.

PPA - ATIS

Cena citrónov mierne stúpila

V 18. týždni 2009 sa odbytové ceny domácich **jablík** rozličných odrôd 1. triedy s priemerom väčším ako 65 mm pohybovali v rozpätí od 0,43 €/kg až do 0,85 €/kg, priemerná cena bola na úrovni 0,56 €/kg, stúpila oproti 16. týždňu o 4,5 %. Jablká 1. triedy z dovozu sa predávali v cenách od 0,50 €/kg do 0,90 €/kg. V porovnaní so 16. týždňom 2009 priemerná cena jablák odrody Golden Delicious z dovozu posilnila o 8,1 % na 0,67 €/kg. Pri odrode Idared z dovozu naopak, odbytová cena klesla o 5,7 % na 0,50 €/kg. Ceny ostatných odrôd jablák 1. triedy z dovozu sa v porovnaní so 16. týždňom stabilizovali (0,58 €/kg) a takisto zostali nezmenené pri 2. triede (0,53 €/kg). Priemerná odbytová cena **hrušiek** z dovozu posilnila o 3,7 % na 1,12 €/kg.

Priemerná odbytová cena bieleho **stolového hrozna** z dovozu sa v porovnaní so 16. týž-

dňom stabilizovala na 1,60 €/kg, pri červenom hrozne sa zvýšila o 4,0 % na 1,57 €/kg.

Ceny **citrusových plodov** kolísali, pričom posilnili pri pomarančoch o 1,3 % na 0,81 €/kg a pri citrónoch o 1,4 % na 0,71 €/kg. Naopak, oslabili priemerné ceny mandarínok o 1,0 % na 0,97 €/kg a bielych grapefruitov o 2,5 % na 0,79 €/kg. Cena červených a ružových grapefruitov sa v porovnaní so 16. týždňom nezmenila (0,85 €/kg).

Priemerná cena **banánov** oslabila o 8,5 % na 1,07 €/kg.

Kivi balené v košíku zlacneli o 2,2 % na 0,90 € za košík a ukladané v platónoch o 5,0 percenta na 1,33 €/kg.

Odbytová cena **ananásu** stúpila o 1,9 % na 1,10 €/ks.

PPA - ATIS

Podarí sa oživiť slovenské zeleninárstvo?

Trh so zeleninou na Slovensku zlikvidovalo zahraničie. Vlni sa záporné saldo zahraničného obchodu vyšplhalo na 3 miliardy 58 miliónov korún, pričom 80 % dovezenej zeleniny dokážeme dorobiť doma.

Pestovanie zeleniny sa zdecimovalo na 9 tisíc hektárovú výmeru – presnejšie – pestuje sa iba na necelú štvrtinu výmery, ako pred pätnástimi až sedemnástimi rokmi. Aj preto sa rezort pôdohospodárstva rozhodol podporiť oživenie zeleninárstva. Zapoja sa do tohto programu pestovatelia?

Podľa predsedu Slovenskej zeleninárskej únie Petra Horvátha, sa podpora pestovania zeleniny dorovnáva k podporám ostatných plodín. Predseda Zväzu integrovanej produkcie zeleniny Jozef Artim, povedal, že nové podpory pre pestovateľov by mali byť zaujímavé, pretože v konvenčnom pestovaní zeleniny, ak sa zráta priama platba s osobitnou podporou na pestovanie zeleniny, môže dostať pestovateľ približne 200 € na hektár, ak sa však zaviazajú dodržiavať princípy integrovanej produkcie, môže byť platba zvýšená až na 700 € na hektár. Táto suma by mala pomôcť rozvíjať slovenské zeleninárstvo.

Zväz má za úlohu propagovať pestovanie zeleniny v integrovanom systéme, t. j. slovenskú zeleninu s chráneným označením, zdravú a bezpečnú, zeleninu, ktorá je doposťovaná v súlade s prírodou, s priaznivou cenou pre spotrebiteľa.

V polovici augusta (15. 8. 2009) by mali byť vyhlásené nové výzvy na investičnú podporu.

Ekologické poľnohospodárstvo

Svetový podiel poľnohospodárskej pôdy využívanej na ekologické poľnohospodárstvo sa v roku 2007 zvýšil. V priemere 0,8 % poľnohospodárskej pôdy vo svete sa využíva na ekologické poľnohospodárstvo. Podľa nemeckého Centra pre trhy a ceny, viac ako tretina z týchto oblastí bola v roku 2007 v Austrálii/Oceánii, takmer tretina v Európe a jedna pätina v Latinskej Amerike.

Najväčší objem poľnohospodárskej pôdy sa nachádza v Austrálii, ďalej nasleduje Argen-

Na podporu pestovania poľnej zeleniny na 1 ha by mala byť podpora do 1 500 EUR a na podporu pestovania zeleniny pod fóliou či v skleníku na 1 ha môžu záujemcovia žiadať o podporu až do výšky 5 tis. EUR. Tieto investičné stimuly budú viazané na oživenie zamestnanosti na vidieku.

Aby sa však slovenská zelenina dostala aj na stoly slovenských spotrebiteľov, treba podľa J. Artima vychovávať spotrebiteľa tak, aby sa nevyvážali peniaze za cudziu prácu, ale podporiť slovenských pestovateľov, aby peniaze zostali doma. “Úlohu by mohli zohrať aj obchodné reťazce, s ktorými sa však ťažko spolupracuje. “Ak vyvineme tlak na obchodné reťazce, tak aj tie budú musieť kupovať slovenskú produkciu. Napríklad traja pestovatelia kapusty by sa mohli dohodnúť, že budú dodávať spolu a nemali by sme sa hrať na konkurentov. “Šancu na rozvoj zeleninárstva dáva aj program Školská zelenina a ovocie, ktorý inšpiroval napr. spoločnosť Agrorent v Nesvadoch vrátiť sa k pestovaniu zeleniny: „Vážne uvažujeme o tom, že by sme rozbehli výrobu zeleniny. Neďaleko nás sú okresné mestá, veľké obce s veľkými školami, kam by sme ju mohli dodávať. Takto by sme sa vrátili aj k tradíciám pestovania zeleniny v Nesvadoch. Máme veľkú devízu – veľký výrobný pôdny park. Podmienky na pestovanie zeleniny sú veľmi dobré. Nechceme pôdu využívať iba na pestovanie obilnín a iných plodín“, povedal Ján Šimunek z firmy Agrorent Nesvady. *Polnoinfo*

tína, Brazília, Čína a Spojené štáty americké. Vo svete je spolu v ekologickom poľnohospodárstve zamestnaných vyše 1,2 milióna výrobcov, vrátane malých hospodárskych podnikov, pričom viac ako polovica z nich sa nachádza v Afrike. Najväčší počet výrobcov sa nachádza v Ugande, Indii a Etiópii. Lídrami – krajinami vedúcimi v percente pôdy využívanej pre ekologické poľnohospodárstvo je Švajčiarsko a Rakúsko. *Polnoinfo*

Ceny pestovateľov vybraných druhov zeleniny v ČR

Ceny sa zisťovali v 17. týždni 2009

Ceny I. tr. sa uvádzajú bez dopravy a DPH v Kč/MJ

Druh zeleniny	MJ	Ceny poľnohospodárskych výrobcov			Zmena priemernej ceny	
		min.	max.	priem.	17. t. / 15. t. 2009 v Kč	17.t. / 15. t. 2009 v %
Kapusta biela konzumná	kg	2,00	3,50	2,70	0,10	3,8
Kapusta červená	kg	2,70	5,00	3,80	0,10	2,7

Zdroj: TIS^{ČR} SZIF č. 8/2009, *1- menej ako 3 údaje

Kurz ECB ku dňu 24. 4. 2009, 1 EUR = 26,736 CZK

Odbytové ceny vybraných druhov zeleniny v ČR

Ceny sa zisťovali v 17. týždni 2009

Ceny I. tr. sa uvádzajú bez dopravy a DPH v Kč/MJ

Druh zeleniny	MJ	z domácej produkcie				z dovozu			
		min.	max.	priem.	±17 t./15. t.	min.	max.	priem.	±17 t./15. t.
Brokolica (500 g)	ks			*1		24,10	49,90	34,80	-1,00
Zeler	kg			*1		9,50	13,50	11,80	-0,70
Cibuľa	kg	5,10	6,70	5,80		3,70	6,8	5,00	-0,40
červená	kg			*1		12,00	15,80	14,20	0,50
lahôdková	zv.			*1		9,50	12,00	10,30	-3,00
Cesnak	kg			*1		44,50	66,00	57,30	-0,30
Červená repa	kg			*1		7,40	9,40	8,20	0,30
Kel hlávkový	kg			*1		15,00	25,90	23,20	0,10
Kaleráb	ks			*1		9,50	11,50	10,50	-1,40
Karfiol	ks			*1		20,20	36,00	26,80	-2,40
Baklažán	kg			*1		38,30	43,10	40,10	-
Mrkva	kg			*1		12,90	18,50	16,50	1,30
Uhorky rýchlené	kg			*1		19,60	26,90	22,90	-
Paprika biela	kg			*1		47,00	70,90	60,60	-22,40
červená	kg			*1		35,00	54,90	47,90	-1,90
zelená	kg			*1		48,00	53,30	50,30	-0,20
Petržlen	kg			*1		18,50	21,20	19,60	0,80
Pór	kg			*1		12,50	22,90	17,50	-6,80
Rajčiaky	kg			*1		33,00	44,00	39,10	5,80
Red'kev biela	ks			*1		10,70	19,90	14,40	-2,40
Red'kovka	zv.			*1		5,00	9,50	7,50	-2,70
Šalát farebný	ks			*1		19,60	19,90	19,80	-2,90
hlávkový	ks			*1		6,90	12,60	9,60	-2,30
Fadový	ks			*1		17,10	17,50	17,30	0,20
Kapusta biela	kg			*1		3,30	5,50	4,20	-0,20
červená	kg			*1		4,90	6,50	5,60	-0,50
kvas. bal.	ks	9,00	14,00	11,50				*1	-
kvas. voľ.	kg			*1		11,00	14,30	12,40	-
pekinská	kg			*1		11,90	26,40	15,40	+3,90
Šampiňóny	kg			*1		49,40	60,00	53,30	-

Zdroj: TIS ČR SZIF č. 8/2009, *1- menej ako 3 údaje

Kurz ECB ku dňu 24. 4. 2009, 1 EUR = 26,736 CZK

Obchodné ceny zeleniny na vybraných trhoch v Poľsku
Ceny sa zisťovali v dňoch 28. 4. 2009 – 30. 4. 2009
Ceny sa uvádzajú v PLN/MJ bez DPH

Druh zeleniny	MJ	Bronisze		Elblag		Poznaň		Lublin	
		30. 4. 2009		28. 4. 2009		29. 4. 2009		30. 4. 2009	
		min.	max.	min.	max.	min.	max.	min.	max.
Domáca produkcia									
Červená repa	kg	0,70	1,00	0,90	0,90	0,70	0,80	0,60	0,80
Cibuľa	kg	0,70	1,00	0,86	1,00	0,60	1,00	0,80	1,00
Kapusta	kg	0,30	0,40	0,34	0,34	0,31	0,36	0,40	0,48
Mrkva	kg	1,70	2,85	1,50	1,50	1,00	2,30	1,80	2,40
Uhorky dlhé	kg	2,75	3,00	6,00	6,00	-	-	-	-
Uhorky krátke	kg	3,00	3,60	-	-	3,50	3,80	3,40	3,60
Petržlen	kg	4,00	5,00	2,60	2,60	2,80	3,60	2,80	3,80
Rajčiaky	kg	7,50	10,00	6,00	11,00	7,50	9,50	9,00	10,00
Pór	kg	4,00	5,00	1,00	5,20	2,00	3,60	5,00	5,60
Red'kovka	zv.	0,90	1,20	1,00	1,90	0,60	1,00	0,80	1,00
Šalát	ks	1,25	1,66	2,90	2,90	0,75	1,20	1,00	1,50
Zeler	ks	3,00	4,00	1,40	1,60	2,90	3,60	2,00	3,00
Zemiaky	kg	0,66	0,80	0,80	1,20	0,50	0,77	0,73	0,80
Šampiňóny	kg	5,00	5,50	5,50	5,50	4,00	5,00	3,50	4,25

Zdroj: Ministerstwo rolnictwa i rozwoju wsi
Kurz ECB ku dňu 30. 4. 2009, 1 EUR = 4,3993 PLN
Obchodné ceny zeleniny na trhoch v Nemecku

Druh zeleniny	Množstvo	Týždeň			Vývoj cien 17. t./16. t. 2009 v %
		17. 2009 odhad	16. 2009	17. 2008	
		EUR			
Mrkva	100 kg	61,43	58,46	46,39	5,1
Red'kovka	100 zv.	44,07	56,22	42,38	-21,6
Špargľa biela 16 - 26 mm	100 kg	428,93	558,30	822,43	-23,2
Uhorky šalátové 400 - 500 g	100 ks	38,64	43,90	44,21	-12,0
Hlávkový šalát	12 ks	6,25	8,02	7,39	-22,1

Zdroj: ZMP, Preisbarometer
Poznámka: ceny 1. triedy bez DPH
Ceny zeleniny na vybraných trhoch v Maďarsku
Ceny sa zisťovali v 18. týždni 2009
Ceny sa uvádzajú v HUF/MJ bez DPH

Druh zeleniny	MJ	Veľkoobchod			
		Debrecén	Kecskemét	Miskolc	Szeged
Mrkva	kg	120	100	120	180
Petržlen	kg	200	250	-	220
Kapusta hlávk. biela	kg	60	50	-	-
Kel hlávkový	kg	220	130	240	220
Rajčiaky	kg	550	500	580	600
Paprika	kg	650	-	-	640
Uhorky šalátové	kg	250	300	300	270
Šalát hlávkový	ks	75	70	110	55
Cibuľa	kg	70	70	50	70
Cesnak	kg	-	480	550	750
Zemiaky skoré	kg	400	330	340	360

Zdroj: AKI – PAIR
Kurz ECB ku dňu 29. 4. 2009, 1 EUR = 289,20 HUF

Ceny platené výrobcom ovocia v ČR

Ceny sa zisťovali v 16. týždni 2008

Ceny I. tr. sa uvádzajú bez dopravy a DPH v Kč/kg

Druh (odroda)	Trieda	Ceny poľnohospodárskych výrobcov			Vývoj priemernej CPV 16. t./15. t. v %
		minimálna	maximálna	priemerná	
Gloster	V.	10,50	12,00	10,50	-11,8
	I.	7,00	13,70	7,00	-7,3
Golden Delicious	V.	8,00	16,00	12,40	-1,5
	I.	9,00	16,00	11,30	3,9
Idared	V.	8,50	13,00	10,50	-0,6
	I.	7,00	12,80	8,90	0,8
Jonagold	V.	9,50	15,00	11,40	-8,9
	I.	9,50	15,00	11,40	-0,8
Melrose	V.	8,50	11,00	9,60	4,5
	I.	7,50	9,50	8,30	-6,3
Rubín	V.	10,50	12,00	11,20	-0,7
	I.	8,00	13,70	10,20	-2,2
Šampión	V.	10,00	12,00	11,00	5,8
	I.	8,00	10,00	9,10	1,4

 Zdroj: TIS^{CR} SZIF č. 8/2009

Kurz ECB ku dňu 17. 4. 2009, 1 EUR = 26,797 CZK

Obchodné odbytové ceny vybraných druhov ovocia v ČR

Ceny sa zisťovali v 16. týždni 2009

Ceny I. tr. sa uvádzajú bez dopravy a DPH v Kč/kg

Druh (odroda)	Nákupná cena			Odbytová cena		
	min.	max.	priemer.	min.	max.	priemer.
Jablká Jonagored	10,00	16,70	13,80	11,40	19,40	15,60
Golden Delicious D	13,90	18,20	15,50	7,90	21,20	15,70
Idared D	7,50	9,50	8,30	11,40	14,50	11,80
Jonagold	8,00	13,00	11,30	8,90	18,50	15,30
Slivky	-	-	*1	38,30	53,30	46,00
Hrušky D	20,00	28,20	24,40	23,90	33,70	29,40
Hrozno biele	28,00	29,10	28,70	31,50	40,90	37,50
Hrozno modré	33,00	38,90	35,40	29,90	46,50	38,60
Banány	24,90	29,10	27,10	30,00	39,30	33,90
Citróny	14,00	17,30	15,10	13,90	22,20	18,30
Grapefruity biele	13,00	15,00	14,00	16,30	18,90	17,70
Grapefruity červené	16,40	20,10	18,30	20,50	24,00	22,80
Mandarínky	15,10	19,10	16,40	17,00	31,70	23,80
Pomaranče	12,30	22,50	16,80	13,50	26,50	20,00
Ananás (ks)	20,50	45,20	29,10	25,50	53,20	33,40
Kivi voľné	21,00	32,00	25,80	28,50	37,60	31,20
Kivi ks	1,90	2,80	2,30	2,40	3,70	2,90
Mango (ks)	-	-	*1	17,90	19,90	18,90

 Zdroj: TIS^{CR} SZIF č. 8/2009

Kurz ECB ku dňu 17. 4. 2009, 1 EUR = 26,797 CZK

Poznámka: *1 (cenu nezverejňujeme, menej ako 3 údaje), D – dovoz.

Ceny ovocia na vybraných trhoch v Maďarsku

Ceny sa zisťovali v 18. týždni 2009

Ceny sa uvádzajú v HUF/MJ bez DPH

Druh ovocia	MJ	Veľkoobchod			
		Debrecén	Kecskemét	Miskolc	Szeged
Jablká Idared	kg	90	100	120	-
Jonagold	kg	90	100	120	-
Jonagored	kg	-	120	120	-
Golden Delicious	kg	90	-	170	-
Jahody	kg	-	1 400	1 050	1 200
Orechy lúpané	kg	1 300	1 000	-	1 200

Zdroj: AKI – PAIR

Kurz ECB ku dňu 29. 4. 2009, 1 EUR = 289,20 HUF

Obchodné ceny jablák na trhoch v Nemecku

Odroda	Množstvo	Týždeň			Vývoj cien
		17. t. 2009 odhad	16. t. 2009	17. t. 2008	17. t./16. t. 2009
		EUR			v %
Elstar 70 - 90 mm	100 kg	83,64	83,66	83,60	0,0
Golden Del. 70 - 80 mm	100 kg	70,43	70,38	76,66	0,1
Jonagold 70 - 90 mm	100 kg	68,64	69,13	77,81	-0,7

Zdroj: ZMP, Preisbarometer

Poznámka: ceny 1. triedy bez DPH

Poľský trh s jablkami

Od júla 2008 do februára 2009 sa exportovalo z Poľska 410 tis. t jablák, z toho 150 tis. ton sa vyviezlo na Ukrajinu a 107 tis. t do Ruska.

Výrazný vývoz umožnila veľmi dobrá minuloročná úroda, pričom sa zároveň znížila nadmerná domáca ponuka a odľahčil domáci trh. V polovici apríla sa nachádzalo v poľ-

ských skladoch 150 tis. t kvalitných jablák a 20 tis. t jablák nižšej kvality.

Poľské jablká na export majú v tomto roku vysokú kvalitu, ale pestovatelia majú starosti s príliš nízkou cenou, pretože náklady na výrobu stále stúpajú. V poslednom období sa ceny síce zvýšili, ale stále je to málo na pokrytie nákladov.

Fruchtportal

Španielski konkurenti v produkcii citrónov

Na trhu s citrusmi, konkrétne s citrónmi je mierna nadprodukcia, čo tlačí ceny dolu, pričom ani nepokrývajú náklady na výrobu.

Producenti dúfajú, že koncom apríla sa situácia na trhu zmení a ceny sa zvýšia.

Turecko a Argentína sú najväčšími konkurentmi Španielska v pestovaní citrónov, ktoré sa sústredilo v oblastiach Murcia, Andalúzia a Valencia.

Fruchtportal

Obchodné ceny ovocia na vybraných trhoch v Poľsku

Ceny sa zisťovali v dňoch 28. 4. – 30. 4. 2009

Ceny sa uvádzajú v PLN/kg bez DPH

Druh	Odroda	Bronisze		Lublin		Poznań		Sandomierz	
		30. 4. 2009		28. 4. 2009		30. 4. 2009		30. 4. 2009	
		min.	max.	min.	max.	min.	max.	min.	max.
Domáca produkcia									
Hrušky		2,00	5,50	-	-	-	-	-	-
Slivky		4,00	5,00	-	-	-	-	-	-
Jablká	Alwa	1,33	2,00	-	-	-	-	-	-
	Boiken	-	-	1,33	1,33	-	-	-	-
	Boskop	-	-	1,00	1,60	1,33	1,53	-	-
	Cortland	1,33	2,33	-	-	1,33	1,47	-	-
	Eliza	-	-	1,67	1,73	-	-	0,70	1,00
	Elstar	1,33	2,00	-	-	1,33	1,47	-	-
	Gala	1,20	2,00	-	-	1,47	1,47	-	-
	Gloster	1,00	2,00	-	-	1,33	1,47	0,60	0,80
	Golden	1,33	2,33	-	-	1,33	1,67	-	-
	Idared	-	-	-	-	1,20	1,47	0,70	0,90
	Jonagold	1,33	2,00	1,33	1,33	-	-	0,60	0,80
	Jonagored	1,33	2,00	-	-	1,20	1,33	0,70	0,85
	Jonica	1,33	2,00	-	-	-	-	-	-
	Ligol	1,33	2,33	1,87	1,87	1,33	1,47	0,80	1,20
	Lobo	1,33	2,00	1,33	1,60	1,33	1,47	0,70	1,00
Šampion	1,33	2,00	1,67	1,80	1,33	1,47	0,70	1,00	
Dovoz									
Banány		5,00	6,00	4,55	9,00	4,00	8,00	5,00	6,00
Citróny		2,80	3,50	2,90	3,40	3,00	3,60	3,40	3,60
Grapefruity		4,50	5,60	4,00	5,80	3,66	6,29	5,00	8,00
Hrušky		4,50	6,60	4,40	4,70	5,28	5,56	-	-
Jablká		4,00	6,50	-	-	5,28	5,56	-	-
Mandarínky		5,20	7,00	3,00	5,00	5,00	6,50	4,50	5,00
Pomaranče		3,40	5,00	2,60	4,60	3,50	4,50	3,00	4,70
Jahody		6,60	9,00	10,00	12,00	11,00	12,00	-	-
Hrozno stolové		7,00	10,00	6,67	8,50	6,43	9,50	7,80	8,90

Zdroj: Ministerstwo rolnictwa i rozwoju wsi

Kurz ECB ku dňu 30. 4. 2009, 1 EUR = 4,3993 PLN

Vydavateľ: PPA – ATIS Dobrovičova 12 815 26 Bratislava ISSN 1336-4421	Redakcia: Ing. Daniela Kučová Ing. Viera Konečná e-mail: Daniela.Kucova@apa.sk Viera.Konecna@apa.sk Tel.: 02/57 513 204 Tel.: 02/57 513 203 Fax: 02/53 417 419	©Rozmnožovanie a využívanie informácií je možné len po písomnej dohode s ATIS. Všetky informácie sú spracované s najväčšou starostlivosťou. Informácie obsiahnuté v tomto materiáli sa zakladajú na informačných zdrojoch, o ktorých sme presvedčení, že sú hodnoverné. Za správnosť a úplnosť uvádzaných informácií sa PPA-ATIS nezaručuje, ako ani nezodpovedá za škody vzniknuté na základe ich využívania.
---	---	---